

# PROGRAM-BLAD.

Th. Stude,

Skrädderirörelse

och

Klädeshandel,

N<sup>o</sup> 27 Unionsgatan N<sup>o</sup> 27.

Måndagen den 30 Oktober 1882.

Bladet utkommer alla dagar. Lösnummer å 10 *pt* säljas i Nya teatern, Brunshuset och Societetshuset äfvensom i bladets annonskontor, A. L. Hartwalls butik vid Senatstorget, der äfven prenumeration emottages till ett pris af 6 *Fms* för helt år. Annonser till ett pris af minst 50 *pt* inläsas.

N:o 40.

N:o 40.

A. Parviainen & C:o

(Michaelsgatan N<sup>o</sup> 8)

försälja i parti:

Petroleum, salt, kaffe, socker, viner, punsch o. cognac; samt i parti o. minut.

Alla till en väl sorterad jernhandel här. artiklar.

A. Parviainen & C:o,  
Michaelsg. 8, telefon nr 221.



Emil Nyqvist,

Frö- & spanmåls-  
handel,

Helsingfors,  
S. Esplanadgatan N<sup>o</sup> 10.

Lager af alla slags finska och utländska utsäden för jordbruksbehof.  
*Jordbruksredskap. Biggödningsämnen.*



Norra kajen 8.

Rich. Hindströms

Asfaltläggnings-kontor

verkställer

asfaltläggningar

af alla slag.

Telefonnummer 106.

Norra kajen 8.

I jagtredskapshandeln,

(3 Glogatan 3)

stort urval

Jagtgevär

&

Skjuttillbehör.

Fritz Wiik.

Glasögon o. Sincenez

hos

R. Mellin,

N. Esplanadgatan 39.

Tapeter och rulläer

af nyaste slag i

Georg Rieks' tapetmagasin,

N. Esplanadgatan 27.

Albin Bade,

Agentur- & Kommissionsaffär,

4 Helenegatan 4.

Hos

FRITZ HJERTZELL

porträtteras alla dagar från kl. 9 f. m.

N. Esplanadgatan 27. (telefonnummer 258).

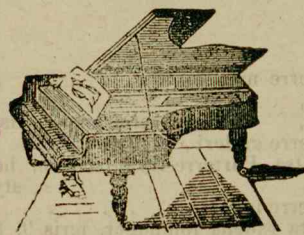
D. J. Wadéns

Elektriska affär,

Vestra Henriksgatan N<sup>o</sup> 12,

telefonnummer 200.

Flyglar o.



Pianos

af Julius Blüthner, Leipzig, Carl Bechstein, Berlin, J. L. Duysen, Berlin, Carl Rönisch, Dresden.

Amerikanska Harmoniums af Esteg & C:o.

Joh. A. Inberg,

10 Södra Esplanadgatan 10

Pergaments-spelkort

säljas hos hrr Luther & Rudolph, P. Popoff och Th. Stude samt uti stadens större cigarr-butiker.

Daniel Nyblins

Fotografiatelier,

Fabiansgatan N<sup>o</sup> 31,

öppen söcknedagar kl. 9-6, söndagar kl.

10-2.

Telefonnummer 264.

# Nya Teatern.

N:o 27.

Onsdagen den 1 November 1882.

För 1:sta gången:

## HANS LANGE.

Skådespel i 4 akter, 3:dje akten i 2:ne tablåer, af Paul Heyse.

### Personerna:

Sofia, hertiginna af Pommern . . . . .	spelas af	Fröken Reis.
Bugslaff, hernes son . . . . .	„	Herr Franck.
Ewald von Massow, hennes hofmarskalk . . . . .	„	„ Brander.
Jürgen von Krokow, } pommerska ädlingar, {	„	„ Ahman.
Hans von Puttkammer, }	„	„ Ekason.
Jost von Dewitz, }	„	„ S. Malmgren.
Klaus Barnim, borgmästare i Rügenwalde . . . . .	„	„ Salzenstein.
Achim, Massows tjänare . . . . .	„	„ Skotte.
Hans Lange, bonde i byn Lanzke . . . . .	„	„ Agardh.
Gertrud, hans moder . . . . .	„	Fru Skotte.
Dörte, hans dotter . . . . .	„	Fröken Wessler.
Henning, hans husbonddräng . . . . .	„	Herr Olsson.
Henoch, en judisk boskapshandlare . . . . .	„	„ Hirsch.
Nils Eriksson, en svensk vapensmed . . . . .	„	„ Grevillius.
Veit Klinker, fångvaktare . . . . .	„	„ Dahlström.

(Scenen: I Rügenwalde och i byn Lanzke i Hinterpommern. Tiden: år 1476.)

### Priserna äro:

	<i>Fmg. pl.</i>		<i>Fmg. pl.</i>
Parterre n:ris 1—32 . . . . .	å 5: —	Andra radens högra avantseen, hel loge, 6 pl. . . . .	å 20: —
„ „ 33—72 . . . . .	„ 4: —	„ „ fondloger, n:ris 7—13, pl. 1—2 . . . . .	„ 2: 50
„ „ följande stolarader, n:ris 73—154 . . . . .	„ 3: —	„ „ „ 7—13, pl. 3—7 . . . . .	„ 2: —
Parterre-galleri . . . . .	„ 3: 50	„ „ sidologer, pl. 1—2 . . . . .	„ 2: —
Venstra Parterre-Avantscenen, hel loge 6 pl. . . . .	„ 25: —	„ „ sidologer, pl. 3—7 . . . . .	„ 1: 50
„ „ stycketals . . . . .	„ 4: —	Tredje radens avantscener, hel loge . . . . .	„ 10: —
Parterre-loger . . . . .	„ 4: —	„ „ fond . . . . .	„ 1: —
Första radens fondloger, n:ris 9, 10 och 11 . . . . .	„ 4: 50	„ „ sidologer . . . . .	„ 1: —
Första radens sidologer . . . . .	„ 3: 50	„ „ gallerie . . . . .	„ — 50

### Obs.!

Teaterns biljettkontor är öppet representationsdagarna: söknedagarna från kl. 9 f. m. till 1/2 3 e. m. samt från kl. 4 e. m.; sön- och helgdagar från kl. 9—10 f. m. samt från kl. 3 e. m., äfvensom de dagar, representationer icke gifvas, från kl. 12—1/2 3. Vid *förköp* före representationsdagen erlägges för hvarje biljett 10 procent utöfver priset.

Tobaksrökning i teaterns trappor och korridorer är vid vite af 20 mk förbjuden.

Börjas kl. 7 och slutas omkring kl. 10 e. m.

OBS.: Biljetter kunna requireras per telefon N:o 201 å tider, då biljettkontoret är öppet.

Xy  
rekom  
utföra  
och i  
böck  
verk  
gar  
gatan  
Fabian

# Populär konsert.

Tisdagen den 31 oktober

gifves uti

Societetshussalongen

den

femte populära

## KONSERTEN,

föranstaltad af

Helsingfors orkester-förening.

Per telefon.

— Nutidsromantik. I Sheffield hölls den 11 d:s ett egendomligt bröllop, som väckt ett utomordentligt uppteend. En enkefru Milne önskade att ånyo inträda i det lyckliga äktenskapet och införde med anledning här af i *Matrimonial News* en annons, hvori hon redogjorde för sina olika företräden och dygder, bland hvilka märktes en förmögenhet på 18,000 pund st. Mr Binus, en bekant prokurator i Sheffield, medlem af municipalrådet m. m., fick lust att reflektera på anbudet och inlät sig i korrespondens med frun, som bodde i Turnbridgewells. Ett möte aftalades i närheten af hennes bostad, men det afbröts på ett mycket obehagligt sätt i det fruns bror, som fått hum om saken, infann sig och visade mr Binus vintervägen. Då denne sedermera sökte frun i hennes hem, lät brodern kasta honom på dörren; han öppnade hans bref och återsände dem, allt under förevändning, att systemen var sinnessvag. Fru M. lemnade emellertid sitt hem och inlogerade sig under ett diktadt namn å ett af stadens hotell. Brodern, som efter detta, reste likaledes till Sheffield och satte himmel och jord i rörelse för att hindra gif-

# VARIETÉ-TEATERN

i

Brunnshus-salongen.

Föreställning hvarje afton från kl.  $\frac{1}{2}$  8 e. m., dervid följande utmärkta främmande artister uppträda:

Trollkonstnären, prof. Benius, Möhrings Trio o. Teater-Tintamarresque, den lilla Victoria, clownen Larsson och pianisten Pandrup.

Måndagen den 30 Oktober.

### PROGRAM:

1.

1. Parterre-gymnastik utföres af den lilla Victoria.
2. Uppträdande af herr Möhring.
3. Uppträdande af hr Larsson.
4. Uppträdande af fröken Joana.

(15 minuters paus.)

2.

Uppträdande af professor Benius.

5. Den osynliga transporten.
6. Den nödstälde skraddaren.
7. Troll ljuset.
8. Det lyckade fisket.
9. Den falske urmakaren.
10. De lustiga tallrickarna och faten.

(15 minuters paus.)

3.

11. Uppträdande af hr Larsson.
12. Uppträdande på trapez af den lilla Victoria.
13. Kalifen i Bagdad, ouverture af Boieldieu.

14. Möhrings Teater-tintamarresque, komiska parodiscener i 4 tablåer.

Obs! I morgon förändradt program!

termålet. Detta var bestämdt till den 11 och vid utsatt tid uppträdde brodern vid ingången till kyrkan med en skara handfasta karlar för att bortföra systemen. M. Binus, som öfvervunnit alla andra hinder hos prest och klockare samt skaffat sig attester af tre bland Sheffields läkare om, att det ej fattades mrs Milne något infann sig emellertid, eskorterad af poliskonstaplar, och dessa rensade platsen, så att brudparet kunde obehindradt komma fram till altaret. Här gjorde brodern det sista försöket att afstyra vigseln genom att vid behörigt ställe i formuläret protestera mot förbindelsen, emedan bruden var sinnesrubbad, men presten tog ingen notis härom, utan stödde sig på de tre läkareattesterna, och vigseln försiggick. Brodern bevittnade gråtande ceremonien, och mr Binus hemförde i triumf sin maka och hennes 18,000 pund st.

## I sufflörluckan.

— Virtuoser i att ljuga. Två personer slogo vad om, hvilken af dem som kunde ljuga bäst. „Tänk dig“, sade den ene, „jag drack nyligen ett glas vin, som var så surt, att när man öfversprutade en omnibus dermed, så krympte den ihop til en vanl'g enspännardroska.“ — „Det är ingenting att tala om“, svarade den andre; „känner du icke till fanvinet?“ — „Nej, hvad är det för slag?“ — „Det är så surt, att ett kompani som stälts upp på linie, åter drager sig tillsammans i en kolonn, om bara en droppe af det vinet gjutes på fanan.“ — „Jag är slagen, återtog den förste; „män säg mig, har du någonsin druckit ett slags kaffe, som är så svagt, att det ej orkar rinna genom pipen på kannan?“ — „Nej, men jag har känt en engelsman, som rökte så starka cigarrer, att man alltid måste ha två lokomotiv för de bantåg, med hvilka han reste.“

— **På tiden.** „Tyst i domstolen!“ röt en amerikansk domare, „här ha vi nu suttit och afkunnat domar i ett dussin mål, och jag har icke hört ett enda ord af hvad det varit fråga om!“

— **Frågvishet.** En mansperson sågs komma ut från en tidningsbyrå i Texas med krossad näsa, bara ett öga och ett öra, och han förklarade för en polisman, att han hade gått in på byrån bara för att fråga om redaktören var inne, „och han var inne“, tillade offret i sorglig ton.

— **Du skall icke stjåla.** En ung odåga stod anklagad för att ha stulit en ofantlig mängd matvaror från en handlande.

*Polisdomaren:* Hvad gjorde du då med alla dessa varor?

*Den tilltalade:* Jag gaf dem åt en af mina kamrater för att han skulle lära mig tio Guds bud.

*Polisdomaren:* Men sjunde budet säger dock: Du skall icke stjåla.

*Den tilltalade:* Ja, herr polisdomare, så långt hade jag ännu icke kommit.

— **Hedersförklaring.** En sådan lästes en gång i „Altonaer Nachrichten“ af följande lydelse: „Den misshandling jag tillät mig mot fröken Catharina Hutsfeld i Ottensen skedde i fullständigt berusadt tillstånd, hvarförutan jag lefde i den villfarelsen att jag träffat på min egen hustru.“

— **Den dubbla bördan.** En eldsvåda utbröt; det gälde att ur lågorna rädda ett ungt frutimmer. Detta unga fruntimmer befanns vara af en ovanlig korpulens.

Den person, som skulle bära bort henne, försökte det förgäfvets. Då utbrast en muntergök:

„Tag henne i två bördor!“

— **En sällsynt ovation.** Amerikanska tidningar berättar följande missöde, hvilket drabbade fru Etelka Gerster, hustru till den bekante impressionisten. Hon ville följa Sarah

Bernhardts exempel, och för att bländas amerikanarnes ögon på sin konstresa medtaga egna hästar och ekipage. Vid hennes första debut öfversteg framgången all förväntan, det regnade blommor och utanför teatern mottogs hon af en jublande menniskomassa, som hastigt fränspände hennes fullblodsspann och drog hennes vagn till hotellet. När fru Gerster följande dag ville ut och åka samt befallde kusen spänna för, inträdde denne med förtviflad min och förklarade, att gårdagens entusiaster ej hade fört spannet tillbaka till stallet.

— **Envis patient.** „Herr doktor, hvar gång jag skakar på hufvudet så gör det ondt.“ — „Men kan ni då icke låta bli att skaka på hufvudet?“ — „Jo . . . men . . . hur skall jag då kunna veta om det gör ondt eller icke?“

— **Skrattar bäst som skrattar sist.** Ludvig XIII samtalade en dag med Bassompierre, hans sändebud vid spanska hofvet, och anmärkte: „Ni kan icke föreställa er hur mycket jag skrattade när jag fick höra, att ni gjorde ert intåg i Paris på en åsna — den ena åsnan på den andra!“ — „Alldeles riktigt, sire, men ni mins väl, att jag vid tillfället representerade er!“

J. E. Fagerroos,  
Sulfo- och Silfoerfabrikant,  
Alexandersgatan 9

Aug. Ludv. Hartwall  
(Alexandersgatan 26)

tillverkar artificiella mineralvatten och läskdrycker;  
försäljer naturliga mineralvatten, salter för bad och öfrigt i denna branchie.

**Försäkringsaktiebolaget**

**KALEVA**

meddelar försäkringar å lif, lifräntor m. m.  
Hufvudkontor: Norra Esplanadg. 27,  
telefonnummer 147.

Brand- och Lifförsäkringsaktiebolaget

**SKANDIA**

meddelar försäkringar genom  
*Schildt & Hallberg,*  
general-agenter,  
Michaelsgatan 5 (telefonnummer 220).

Brandförsäkringsaktiebolaget

**SVERIGE**

meddelar försäkringar genom  
**Knut Kjellin.** **Karl König,**  
Vestra kajen N<sup>o</sup> 6. Ö. Henriksg. N<sup>o</sup> 9.

1:sta Ryska Brandförsäkringsbolaget

af år

**1827**

meddelar försäkringar genom  
*Th. Tollander,*  
N. Magasinsg. 1 (telefonnummer 231).

Brand- och lifförsäkringsaktiebolaget

**SVEA**

meddelar försäkringar genom  
**N. J. CARLANDER,**  
generalagent,  
Unionsgaten 27, telefonnummer 110.

Ryska Brandförsäkringsbolaget

af år 1867

meddelar försäkringar genom  
**Gustav Paulig,**  
general-agent,  
N. Esplanadg. 5 (telefonnummer 111)

Northern Assuranscompany

afslutar brand- och lifförsäkringar genom  
**E. LUTHER,**  
general-agent,  
S. Esplanadg. 4 (telefonnummer 190).

Försäkringsbolaget

**Rossija**

meddelar brand- och lifförsäkringar genom  
*Stude & Co.,*

Brandförsäkringsbolaget

**PHOENIX**

meddelar försäkringar genom  
**A. A. F. Lindberg,**  
generalagent,  
Skilnaden 6 (telefonnummer 139).